# Bedienungsanleitung zum

Acer-Projector , Serie PH730

## **Hinweise zur Entsorgung**

Werfen Sie dieses elektronische Gerät nicht in Ihren Haushaltsabfall. Um Umweltverschmutzung zu minimieren und die Umwelt bestmöglich zu schützen, sollten Sie wiederverwerten oder recyceln.



#### USA.

Bei Elektronikprodukten mit LCD-Anzeige, Röhrenmonitor oder Hochdruckquecksilberlampe gilt:



Die Leuchte(n) innerhalb des Produktes enthält/enthalten Quecksilber und muss/müssen gemäß örtlichen oder bundesweiten Vorschriften recycelt oder entsorgt werden. Weitere Informationen finden Sie bei der Electronic Industries Alliance unter www.eiae.org. Lampenspezifische Hinweise zur Entsorgung finden Sie unter www.lamprecycle.org.



# Inhaltsverzeichnis

Inhaltsverzeichnis	1
Benutzungshinweise	2
Vorsichtsmaßnahmen	
Einführung	4
Produktmerkmale	
Packungsinhalt	5
Produktübersicht	
Projektor	6
Bedienfeld	7
Anschlussleiste	
Fernbedienung	9
Installation	10
Den Projektor anschließen	10
Den Projektor ein-/ausschalten	11
Den Projektor einschalten	
Den Projektor ausschalten	
Warnungs-Anzeige	
Das Projektionsbild einstellen	
Die Höhe des Projektionsbildes einstellen  Die Bildgröße und Bildschärfe einstellen	
Die Größe des Projektionsbildes einstellen	
Bedienung	
OSD-Menü	
Einstellungen vornehmen	
Farbe(Computer / Video-Modus)	
Bild(Computer / Video-Modus)	
Verwaltung(Computer / Video-Modus)	
Audio(Computer / Video-Modus)	27
Timer(Computer / Video-Modus)	
Sprache(Computer / Video-Modus)	29
Anhang	30
Fehlerbehebung	30
Die Lampe auswechseln	
Technische Daten	35
Kompatibilitätsmodi	36
Bestimmungen und Sicherheitshinweise	38

# Benutzungshinweise

## Vorsichtsmaßnahmen

Damit das Gerät störungsfrei arbeitet, befolgen Sie bitte alle Warnhinweise, Vorsichtsmaßnahmen und Pflegehinweise.

<u>∧</u>Warnung- Achten Sie darauf, niemals direkt in das Objektiv zu

schauen. Das helle Licht kann zu Verletzungen der

Augen führen.

Schlägen darf das Gerät weder Regen noch

Feuchtigkeit ausgesetzt werden.

**Marnung-** Versuchen Sie nicht, das Gerät zu öffnen oder

auseinander zu bauen. Es besteht die Gefahr eines

Stromschlages.

<u> Marnung-</u> Um Verletzungen zu vermeiden, lassen Sie das Gerät

vor Austausch der Lampe einige Zeit abkühlen. Befolgen Sie dann die Anweisungen zum Wechseln der

Lampe.

**⚠Warnung-** Bei Erscheinen der Warnmeldung tauschen Sie die

Lampe bitte umgehend aus. Der Projektor erkennt

die Lebensdauer der Lampe automatisch.

**Marnung-** Nachdem Sie das Lampenmodul ausgewechselt

haben, muß im Menü "Reset Lampe" die Funktion "Verwaltung" zurückgesetzt werden (lesen Sie nach

auf Seite 26).

**⚠Warnung-** Lassen Sie den Lüfter noch einige Minuten in

Betrieb, bevor Sie den Projektor abschalten.

⚠Warnung- Schließen Sie den Computer erst an, nachdem der

Projektor den Netzbetrieb aufgenommen hat.

**Marnung-** Verwenden Sie nicht den Linsendeckel, wenn der

Projektor in Betrieb ist.

**Marnung-** Am Ende der Lampenlebensdauer brennt diese

durch und kann dabei einen lauten "Knall" l verursachen. Ist dies der Fall, kann der Projektor

nicht wieder eingeschaltet werden, bevor das Lampenmodul ausgewechselt wurde. Beachten Sie beim Lampenwechsel die Hinweise unter "Die

Lampe auswechseln".

# Benutzungshinweise

#### Was Sie tun sollten:

- Apague el producto antes de la limpieza.
- Utilice un trapo suave humedecido con detergente blando para limpiar la carcasa de la pantalla.
- Desconecte el enchufe de la corriente de la salida de CA si no va a usar el producto durante mucho tiempo.

#### Was Sie nicht tun sollten:

- Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz, wenn es über einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird.
- Blockieren Sie niemals Lüftungsschlitze und Öffnungen des Projektors, da sie zur Kühlung dienen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht unter den folgenden Umweltbedingungen:
  - In extrem heißer, kalter oder feuchter Umgebung.
  - In besonders staubiger und schmutziger Umgebung.
  - In der Nähe von Geräten, die starke Magnetfelder erzeugen.
  - In direktem Sonnenlicht.

## **Produktmerkmale**

Dieses Produkt ist ein WXGA-Einzelchip 0,65-Zoll-DLP<sup>TM</sup>-Projektor. Zu seinen herausragenden Merkmalen gehören:

- ◆ Echtes WXGA, 1280 X 768 adressierbare Pixel
- ◆ DLP<sup>™</sup> -Singlechip-Technologie.
- Kompatibel mit NTSC 3.58/NTSC 4.43/PAL/SECAM und HDTV (480p, 576p, 720p, 1080i)
- Unterstützt Dual-Auflösung:
  - -15:9 (1280 x 768)
  - -16:9 (1280 x 720)
- Benutzerfreundliche und leistungsstarke Acer Empowering-Taste mit: Acer eView Management, Acer eTimer Management und Acer eOpening Management.
- Vollfunktionale Fernbedienung mit Laserzeiger
- Erweiterte digitale Keystone-Korrektur und Neuskalierung eines Vollbildes in ausgezeichneter Qualität
- Benutzerfreundliches Bedienfeld
- SXGA+, SXGA-Komprimierung und XGA, VGA, SVGA-Darstellung
- HDMI- und DVI-Anschlüsse unterstützen HDCP-Kompatibilität
- Unterstützt HDMI-Eingang mit HDMI 1.0-Kompatibilität
- Unterstützt Schutz des Digitalinhalts mit hoher Bandbreite HDCP 1.1 beim HDMI-Eingang
- Mac-kompatibel
- Digitales Ein- und Auszoomen

## **Packungsinhalt**

Schnellstartkarte

Dieser Projektor wird mit einer Reihe von Zubehörteilen geliefert. Überprüfen Sie bitte anhand der folgenden Abbildungen die Vollständigkeit des Zubehörs und wenden Sie sich umgehend an Ihren Fachhändler, fallsTeile fehlen sollten.

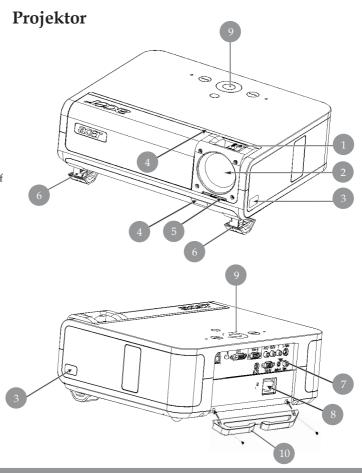


Bedienungsanleitung

## Produktübersicht

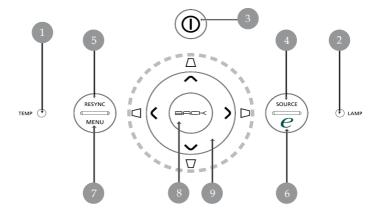


Zwei Empfänger für Fernbedienungssignal auf der Vorderseite und auf der vorderen Oberseite.



- Fokussierungsring/Zoom-Ring Zoom-Objektiv 1.
- 3. Taste zum Lösen des Fußes
- Infrarotsensor
- Objektivkappenschalter Höhenverstellbarer Fuß
- 6.
- Anschlussleiste
- Netzanschlußfassung
- Bedienfeld
- 10. Abnehmbarer Kabelhalter

## Bedienfeld

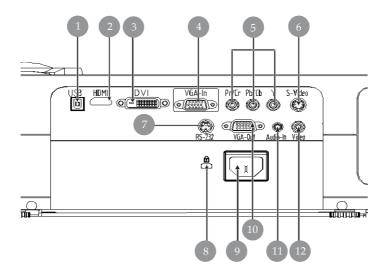


- 1. Temperatur-LED
- 2. Lampen-LED
- 3. Betriebs- und Anzeige-LED (Betriebsanzeige)
- 4. Signalquelle
- 5. Neusynchronisierung
- 6. Empowering-Taste
- 7. Menü
- 8. Zurück
- 9. Vier Richtungstasten (Trapez)

# acer

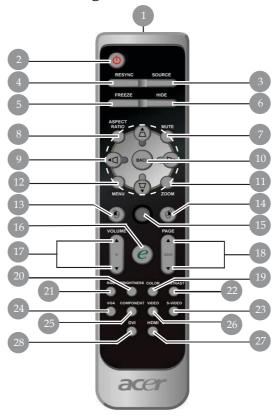
# Einführung

#### Anschlussleiste



- 1. USB-Buchse
- 2. HDMI-Anschluss
- 3. DVI-Eingang
- 4. VGA-Eingang (PC-Analogsignal)
- 5. Component-Videoeingang
- 6. S-Video Eingang
- 7. RS232-Verbindung
- 8. Befestigungspunkt für Kensington<sup>TM</sup> Lock
- 9. Netzanschluss
- 10. VGA-Ausgang (Monitor-Durchschleifenausgang)
- 11. Audio-Eingangsbuchse
- 12. FBAS-Eingang

## Fernbedienung



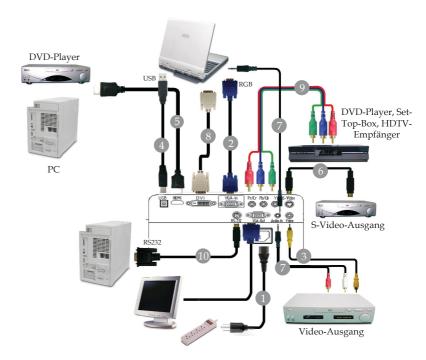
- Übertragungs-Anzeige 1.
- Power
- Signalquelle Neusynchronisierung Standbild
- 6. Ausblenden
- 7.
- Stummschaltung Bildseitenverhältnis 8.
- Trapez/Vier Richtungs- und Auswahltasten
- 10. Zurück
- 11. Digitalzoom 12. Menü
- 13. Mausklick links
- 14. Mausklick rechts

- 15. Maus
- 16. Empowering-Taste 17. Lautstärke +/-18. RePág/AvPág 19. Farbe

- 20. Helligkeit
- 21. RGB 22. Kontrast
- 23. S-Video
- 24. VGA
- 25. Component 26. Video 27. HDMI
- 28. DVI

## **Installation**

## Den Projektor anschließen



1	Netzkabel
2	VGA-Kabel
3	
	USB-Kabel
5	
6	S-Video Kabel
7	Audiokabelbuchse/Buchse oder Audiokabelbuchse/RCA
9	3 RCA-Component-Kabel
10	RS232-Kabel (Wahlweises Zubehör)

Damit der Projektor einwandfrei mit Ihrem Computer arbeitet, achten Sie bitte darauf, einen zum Projektor passenden Timingmodus zu wählen. Die Anzeigemodi des Projektors und des Computers müssen übereinstimmen. Siehe "Kompatibilitätsmodi" auf Seite 36.

## Den Projektor ein-/ausschalten

## Den Projektor einschalten

- 1. Öffnen Sie die Linsenabdeckung.
- Schließen Sie Netz-und Signalkabel an. Die Betriebsanzeige blinkt gelb.
- 3. Schalten Sie die Lampe durch Drücken der "Power" auf dem Bedienfeld ein. Die Betriebsanzeige leuchtet dann gelb.
- 4. Schalten Sie die Signalquelle (Computer, Notebook, Videogerät usw.) ein. Diese wird automatisch vom Projektor erkannt.
- \* Falls "Sperr"- und "Signalquelle"-Symbole auf dem Bildschirm angezeigt werden, ist der Projektor auf diesen Quelltyp festgelegt, allerdings wurde kein passendes Eingangssignal erkannt.
- \* Beim Hinweis "Kein Signal", überprüfen Sie bitte, ob sämtliche Signalkabel fest angeschlossen sind.
- Bei gleichzeitigem Betrieb mehrerer Signalquellen können Sie mit Hilfe der Taste "Signalquelle" – auf Bedienfeld – zwischen den verschiedenen Geräten wechseln.





- \*Erst muss die Objektivkappe geöffnet und dann der Projektor eingeschaltet werden.
- Schalten Sie zuerst den Projektor und dann die Signalquelle ein.



- ☐ Ist die Projektionsobjektivkappe beim Einschalten des Projektors nicht geöffnet, hören Sie ununterbrochen zwei aufeinanderfolgende Pieptöne, wobei das Warnsignal, bestehend aus den zwei Pieptönen, in einem Abstand von jeweils 3 Sekunden ertönt.
- ☐ Der Projektor schaltet sich nicht ein und wechselt automatisch in den Standby-Modus, wenn nach 5-maliger Ausgabe der zwei Pieptöne die Objektivkappe immer noch nicht geöffnet wurde.
- ☐ Wird die Projektionsobjektivkappe bei laufendem Projektor unbeabsichtigt geschlossen, hören Sie die gleichen Pieptöne und der Projektor wechselt automatisch in den Standby-Modus, wenn nach 5-maliger Ausgabe der Warnsignale die Objektivkappe immer noch nicht geöffnet wurde.

## **Installation**

## Den Projektor ausschalten

- 1. Drücken Sie die "Power" Taste, um die projektorlampe auszuschalten, erscheint die Meldung "Drücken Sie erneut die Netztaste, um das Abschalten abzuschließen. Vorsicht: ZIEHEN SIE NICHT den Stecker ab, während der Projektorlüfter noch läuft. " auf der Anzeige. Drücken Sie erneut die Ein/Aus-Taste, um die Eingabe zu bestätigen, anderenfalls verschwindet die Meldung nach 5 Sekunden.
- 2. Die Lüfter sind ca. 30 Sekunden lang in Betrieb, um das Gerät zu kühlen, und die Betriebsanzeige blinkt schnell **gelb**. Wenn der Projektor in den Bereitschaftsmodus gewechselt ist, beginnt die Betriebsanzeige-LED langsam zu blinken. Wenn Sie den Projektor wieder anschalten möchten, müssen Sie erst warten, bis der Kühlvorgang abgeschlossen ist und der Projektor im Standby-Modus ist. Ist das Gerät im Standby-Modus, drücken Sie die "Power" Taste, um den Projektor wieder einzuschalten.
- 3. Trennen Sie das Stromkabel vom Projektor und der Netzsteckdose.
- Schalten Sie den Projektor nicht sofort nach dem Ausschalten wieder ein.
- Schließen Sie bei Bedarf die Objektivkappe, damit das Objektiv nicht verstaubt.

## Warnungs-Anzeige

- Leuchtet die "LAMP"-Anzeige durchgehend gelb, schaltet sich der Projektor automatisch aus. Der Projektor wird dann automatisch ausgeschaltet, wenden Sie sich bitte umgehend an Ihren Händler oder an ein Servicecenter.
- Leuchtet die "TEMP"-Anzeige ca. 20 Sekunden lang durchgehend gelb, ist der Projektor überhitzt. Der Warnhinweis "Der Projektor ist überhitzt." erscheint, ist der Projektor überhitzt.Das Gerät schaltet sich automatisch ab.
  - Nach Abkühlung kann der Projektor wieder in Betrieb genommen werden. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte umgehend an Ihren Händler oder an ein Servicecenter.
- \* Blinkt die "TEMP"-Anzeige ca. 30 Sekunden lang gelb, erscheint die Meldung "Lüfterausfall. Lampe schaltet sich automatisch aus" auf dem Bildschirm. erscheint, wenden Sie sich bitte umgehend an Ihren Händler oder an ein Servicecenter.

## Das Projektionsbild einstellen

## Die Höhe des Projektionsbildes einstellen

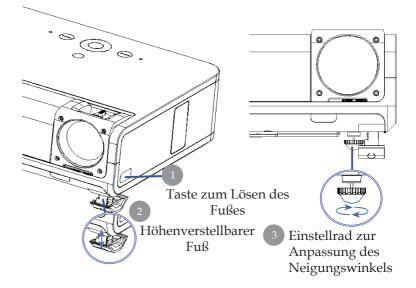
Der Projektor ist mit Verstellfüßen versehen, um die Bildhöhe einzustellen.

#### Das Projektionsbild anheben:

- 1. Drücken Sie auf die Taste zum Lösen des Fußes **1**.
- 2. Erhöhen Sie das Bild bis zum gewünschten Winkel ②, lassen Sie dann die Taste los, um die Verstellfüße in Position einzurasten.
- 3. Mit 3 können Sie den Anzeigewinkel anpassen.

#### Das Projektionsbild absenken:

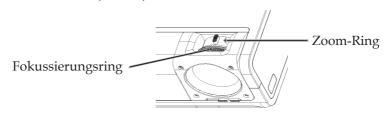
- 1. Drücken Sie auf die Taste zum Lösen des Fußes.
- Senken Sie das Bild, lassen Sie dann die Taste los, um die Verstellfüße in Position einzurasten.
- 3. Mit 3 können Sie den Anzeigewinkel anpassen.



## **Installation**

## Die Bildgröße und Bildschärfe einstellen

Um das Projektionsbild zu verkleinern, drehen Sie den Zoom-Ring im Uhrzeigersinn in die gewünschte Position. Das Gerät realisiert Projektionsentfernungen zwischen 1,5m (4,92 ft) und 10 m (32,81 ft).



## Die Größe des Projektionsbildes einstellen

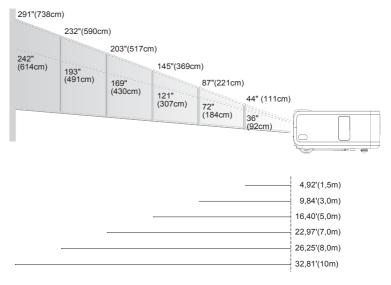


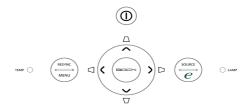
Bild	Max.	44"(111cm)	87"(221cm)	145"(69cm)	203"(517cm)	232"(590,0cm)	291"(738cm)
(diagonal)	Min.	36"(92cm)	72"(184cm)	121"(307cm)	169"(430cm)	193"(491cm)	242"(614cm)
Bildgröße	Max.(WxH)	37" x 22" (95 x 57cm)	75" x 45" (190 x 114cm)	125" x 75" (316 x 190cm)	174" x 105" (443 x 266cm)	199" x 120" (506 x 304cm)	249" x 150" (633 x 380cm)
	Min.(WxH)	31" x 19" (79 x 47cm)	62" x 37" (158 x 95cm)	104" x 62" (263 x 158cm)	145" x 87" (368 x 221cm)	166" x 99" (421 x 253cm)	207" x 124" (526 x 316cm)
Entfernung		4,92'(1,5m)	9,84'(3,0m)	16,40'(5,0m)	22,97'(7,0m)	26,25'(8,0m)	32,81'(10,0m)

<sup>\*</sup>Diese Daten verstehen sich als Anhaltspunkte.

## Bedienfeld und Fernbedienung

Der Projektor kann über das Bedienfeld und die mitgelieferte Fernbedienung gesteuert werden.

#### **Bedienfeld**



#### Das Bedienfeld

#### **Power**

Nimmt den Netzbetrieb auf. Vergleiche "Den Projektor ein-/ ausschalten" auf Seite 11-12.

#### Resync (Neusynchronisierung)

▶ Synchronisiert den Projektor automatisch mit der Eingang squelle.

#### Menu (Menü)

- Drücken Sie auf "Menü", um die Benutzermenü auf dem Bildschirm (OSD) zu starten. Um das OSD-Menü wieder zu verlassen, drücken Sie noch einmal auf "Menu".
- Bestätigt die Eingaben.

#### Source (Signalquelle)

Drücken Sie "Signalquelle", um RGB-, Component-p-, Component-I-, S-Video-, Composite, DVI-D/A, Video, HDTV und HDMI-Quellen zu wählen.

#### Vier Richtungstasten

 Wählen die Elemente aus dem Hauptmenü aus und stellen die Parameter ein ▲ ▼ ◆ ▶.

#### Trapezkorrektur /\ □ □

▶ Korrigiert die Bildverzerrung, die durch Neigung des Projektors entsteht (+/- 16°).

#### Botón de encendido

Acer Empowering Key bietet drei spezielle Funktionen, die es nur bei Acer gibt: "Acer eView Management", "Acer eTimer Management" und "Acer eOpening Management". Halten Sie die "e"-Taste länger als eine Sekunde lang gedrückt: Das OSD-Hauptmenü wird angezeigt; hier können Sie die entsprechende Funktion ändern.

#### Back (Zurück)

Zurück zum letzten Schritt im OSD-Menü.

#### Die Fernbedienung

## Fernbedienung



#### Power @

Nimmt den Netzbetrieb auf. Vergleiche "Den Projektor ein-/ ausschalten" auf Seite 11-12

#### Resync (Neusynchronisierung)

Synchronisiert den Projektor mit der Signalquelle.

#### Source (Signalquelle)

Drücken Sie "Signalquelle", um RGB-, Component-p-, Component-I-, S-Video-, Composite Video-, DVI-D/A, HDTV und HDMI-Quellen zu wählen.

#### Freeze (Standbild)

Friert das Bild ein.

#### Hide (Ausblenden)

Schaltet die Bildausgabe vorübergehend aus. Drücken Sie "Ausblenden", um das Bild auszublenden; drücken Sie erneut diese Taste, wird es wieder angezeigt.

#### Aspect Ratio (Bildseitenverhältnis)

Mit dieser Funktion können Sie das gewünschte Bildseitenverhältnis (voller Schirm/4:3/16:9/LBX/1:1) auswählen.

#### Mute (Stummschaltung)

▶ Mit dieser Taste schalten Sie den Ton stumm.

#### Vier Richtungstasten

Mit ♠ ▼ ♠ wählen Sie im OSD-Menü Elemente aus und passen ausgewählte Werte an.

#### Trapezkorrektur △ □ □ □

▶ Korrigiert die Bildverzerrung, die durch Neigung des Projektors entsteht (+/- 16°).

#### Menu (Menü)

Drücken Sie auf "Menü", um die Benutzermenü auf dem Bildschirm (OSD) zu starten. Um das OSD-Menü wieder zu verlassen, drücken Sie noch einmal auf "Menu".

#### Zoom (Zoomen)

Digitale Vergrößerung/Verkleinerung.

#### Back (Zurück)

Zurück zum letzten Schritt im OSD-Menü.

#### Maus / Mausklick rechts / Mausklick links

Diese Funktionen sind mit den Mausfunktionen von PC oder Mac identisch. Diese Funktionen sind nur verfügbar, wenn der Projektor über ein USB-Kabel an einen Computer angeschlossen ist





#### Botón de encendido 🧲



Acer Empowering Key bietet drei spezielle Funktionen, die es nur bei Acer gibt: "Acer eView Management", "Acer eTimer Management" und "Acer eOpening Management". Halten Sie die "e"-Taste länger als eine Sekunde lang gedrückt: Das OSD-Hauptmenü wird angezeigt; hier können Sie die entsprechende Funktion ändern.



#### Acer eView Management

▶ Zum Aufrufen des "Acer eView Management "-Untermenüs drücken Sie "e".

Das "Acer eView Management" dient zur Auswahl des Anzeigemodus. Im Abschnitt über die Bildschirmmenüs (OSD-Menüs) finden Sie weitere Details.



#### Acer eTimer Management

Zum Aufrufen des "Acer eTimer Management "-Untermenüs drücken Sie "e".

Das "Acer eTimer Management" bietet eine Erinnerungsfunktion für die zeitliche Steuerung von Präsentationen. Im Abschnitt über die Bildschirmmenüs (OSD-Menüs) finden Sie weitere Details.



#### Acer eOpening Management

Zum Aufrufen des "Acer eOpening Management "-Untermenüs drücken Sie "e".

Mit dem "Acer eOpening Management" können Sie Ihr Lieblingsbild für den Startbildschirm verwenden. Im Abschnitt über das Bildschirmmenü (OSD) finden Sie weitere Details.

## Volume (Lautstärke)

Zum Erhöhen oder Vermindern der Lautstärke.

## Page Up (RePág - sólo en modo de computadora)



Use este botón para volver a la página anterior. Esta función sólo está disponible cuando el proyector está conectado a un ordenador a través de un cable USB.

#### Page Down (AvPág - sólo en modo de computadora)



Use este botón para ir a la siguiente página. Esta función sólo está disponible cuando el proyector está conectado a un ordenador a través de un cable USB.

#### **RGB**

... Deutsch

Drücken Sie "RGB" für Optimierung in Echtfarbe.

#### **Brightness (Helligkeit)**

▶ Drücken Sie "Helligkeit", um die Bildhelligkeit einzustellen.

#### Color (Farbe)

Drücken Sie "Farbe", um die Farbtemperatur des Bildes einzustellen.

#### Contrast (Kontrast)

Drücken Sie "Kontrast", um den Unterschied zwischen den hellsten und den dunkelsten Bildbereich auszusteuern.

#### **VGA**

Mit "VGA" wählen Sie den VGA-Eingang als Eingangsquelle. Dieser Anschluss unterstützt Analog-RGB, YPbPr (480p/576p/720p/1080i), YCbCr (480i/576i) und RGBsync.

#### Component

Mit "Component" wählen Sie den Component-Eingang als Eingangsquelle. Dieser Anschluss unterstützt YPbPr (480p/576p/720p/1080i) und YCbCr (480i/576i).

#### Video

Mit "Video" schalten Sie auf den Composite-Videoeingang (auch FBAS genannt) um.

#### S-Video

Mit "S-Video" schalten Sie auf den S-Videoeingang um.

#### DVI

Mit "DVI" wählen Sie den DVI-Eingang als Eingangsquelle. Dieser Anschluss unterstützt Digital-RGB, Analog-RGB, YPbPr (480p/576p/720p/1080i), YCbCr (480i/576i) und HDCP-Signale.

#### **HDMI**

Drücken Sie "HDMI", um die Quelle auf HDMI einzustellen. Dieser Anschluss unterstützt sämtliche Standard- und High-Definition-Videoformate der Endverbraucherelektronik.

## OSD-Menü

Der Projektor hat ein mehrsprachiges OSD-Menü (On Screen Display), mit dem Sie Bildeinstellungen vornehmen und Parameter verändern können. Die Signalquelle wird automatisch erkannt.

## Einstellungen vornehmen

- Zum Öffnen des OSD-Menüs drücken Sie "Menü" an der Fernbedienung oder am Bedienfeld.
- 2. OSD-Menü wählen Sie die Hauptelemente mit den Tasten ♠ ▼ aus. Drücken Sie nach Wahl des gewünschten Menüpunktes ▶ , um das Untermenü für Funktionseinstellungen aufzurufen.
- 3. Mit den Tasten ♠ ♥ können Sie das gewünschte Element auswählen, mit den Tasten ♠ wählen Sie die Einstellungen.
- 4. Wählen Sie im Untermenü die nächste Funktion aus, die eingestellt werden soll und fahren Sie wie unter 3. beschrieben fort.
- Wenn Sie an der Fernbedienung oder am Bedienfeld auf "Back" drücken, wird das Hauptmenü auf dem Bildschirm angezeigt.
- Wenn Sie an der Fernbedienung oder am Bedienfeld auf "Menü" drücken, wird das Hauptmenü auf dem Bildschirm angezeigt.







# Farbe (Computer/Video-Modus)

#### Displaymodus

Hay varios valores configurados de fábrica para diferentes tipos de imágenes.

- ▶ Hell : Permite optimizar el brillo.
- PC : Para ordenador o portátil.
- Video : Para cine en casa.
- ▶ Theater : para uso de cine en casa en una habitación oscura.
- ▶ sRGB : Permite optimizar el color.
- Nutzer : Para configuración ajustable por el utente.

#### Helligkeit

Zur Einstellung der Bildhelligkeit.

- ▶ Drücken Sie auf ◆ um die Helligkeit zu verringern.
- ▶ Drücken Sie auf ▶ um die Helligkeit zu erhöhen.

#### Kontrast

Mit dem Kontrast wird der Unterschied zwischen dem hellsten und dem dunkelsten Teil des Bildes festgelegt. Die Einstellung des Kontrasts verändert die Schwarz- und Weißanteile im Bild.

- ▶ Drücken Sie auf ◀ , um den Kontrast zu verringern.
- ▶ Drücken Sie auf (▶), um den Kontrast zu erhöhen.

#### Farbtemperatur

Ajusta la temperatura del color. Con una temperatura más alta, la pantalla parece más templada, con una temperatura más baja, la pantalla parece más fría.



# Farbe (Computer / Video-Modus)

#### Weißwert

Mit dem Regler Weißes Segment stellen Sie den Wert von White Peaking des DMD-Chips in. 0 steht für minimales Segment und 10 für maximales Segment. Wenn Sie ein stärkeres Bild wünschen, stellen Sie in Richtung maximal ein. Für ein weiches und natürliches Bild stellen Sie in Richtung minimal ein.

#### **Gamma-Entzerrung**

Wirkt sich auf dunkle Szenen aus. Bei einem höheren Gammawert sehen dunkle Szenen heller aus.

#### Rot

Stellt die Farbe Rot ein.

#### Grün

Stellt die Farbe Grün ein.

#### Blau

Stellt die Farbe Blau ein.

#### Farbsättigung

Regelt ein schwarzweißes Videobild bis Farbsättigung.

- ▶ Drücken Sie auf **④** , um die Farbanteile im Bild zu verringern.
- ▶ Drücken Sie auf ▶ , um die Farbanteile im Bild zu erhöhen.

#### Farbton

Mit dem Farbton werden die Anteile von rot und grün eingestellt.

- Drücken Sie auf , um den Grünanteil im Bild zu erhöhen.
- ▶ Drücken Sie auf (▶), um den Rotanteil im Bild zu erhöhen.



\*"Farbsättigung" und "Farbton" sind Funktionen, die nicht im Computeroder DVI-Modus/Computer-Modus unterstützt werden.





## Bild (Computer/Video-Modus)

#### Hor. Keystone (Horizontale Bildverzerrung)

▶ Drücken Sie die Taste ◆ oder ◆ , um die horizontale Bildverzerrung zu korrigieren und das Bild quadratischer zu machen.

#### Ver. Keystone (Vertikale Bildverzerrung)

▶ Drücken Sie die Taste ( ) oder ( ), um die vertikale Bildverzerrung zu korrigieren und das Bild quadratischer zu machen.

#### Seitenverhältnis

Sie können das gewünschte Bildformat einstellen.

- Voller Schirm: Passt die Bildgröße dem Bildschirm an.
- ▶ 16:9: Die Eingangsquelle wird auf die volle Breite des Projektionsschirms skaliert, dabei wird die Höhe entsprechend reduziert und das Bild im Verhältnis 16:9 angezeigt.
- 4:3 : Die Eingangsquelle wird für den Projektionsschirm passend skaliert und im Verhältnis 4:3 angezeigt.
- LBX: Passt die Bildgröße (das originale Quellverhältnis ist unverändert) einer Breite von 1280 Pixeln an, (1) SCHNEIDET dann den Ober- & Unterteil des angepassten Bildes weg oder (2) PASST DIE SCHWARZEN RÄNDER am Ober- & Unterteil des angepassten Bildes einer Höhe von 768 Pixeln an.
- 1:1 : Zeigt das Bild unskaliert und mit seiner originalen Pixelauflösung in der Mitte des Bildschirm an.

#### **Projektion**

Vorne-Unten

Die Position ist die werkseitige Standardeinstellung.

Vorne-Oben

Bei dieser Funktion wird die Darstellung "auf den Kopf gestellt" (z.B. bei Deckenmonatge des Projektors).

Hinten-Unten

Bei dieser Funktion wird das Bild gespiegelt, so dass der Projektor hinter einer durchscheinenden Leinwand stehen kann.

... Deutsch



## Bild (Computer/Video-Modus)



#### Hinten-Oben

Bei dieser Funktion wird die Darstellung gespiegelt und "auf den Kopf gestellt". So kann das Projektionsbild eines an der Decke montierten Projektors auf eine durchscheinende Leinwand geworfen werden.



Die Funktionen "Hor.

Position", "Ver. Position

", "Frequenz" und "Abstimmung" arbeiten

nicht im DVI-und

Videomodus.

#### Hor. Position (Horizontale Bildlage)

- ▶ Drücken Sie auf **④** , um das Bild nach links zu bewegen.
- ▶ Drücken Sie auf ▶ , um das Bild nach rechts zu bewegen.

#### Ver. Position (Vertikale Bildlage)

- ▶ Drücken Sie auf ◀ , um das Bild nach unten zu verschieben.
- ▶ Drücken Sie auf ▶ , um das Bild nach oben zu verschieben.

#### Frequenz

"Frequenz" ändert die Anzeigedatenfrequenz zur Anpassung an die Frequenz Ihrer Computer-Grafikkarte. Falls ein flackernder Vertikalbalken auftreten sollte, können Sie mit dieser Funktion entsprechende Anpassungen vornehmen.

## Abstimmung

Mit der Funktion "Abstimmung" werden die Signale der Anzeige mit der der Grafikkarte abgestimmt. Bei einem wackelnden oder flimmernden Bild, können Sie hier eine Korrektur vornehmen.

#### Schärfe

Stellt die Bildschärfe ein.

- ▶ Drücken Sie 🕙 , um die Schärfe zu verringern.
- ▶ Drücken Sie ♠ , um die Schärfe zu erhöhen.

#### \*"Signaltypen" ist nur für Component-, HDMI- und SCART-Signalquellen verfügbar.

"Schärfe"-Funktionen

Computer-Modus nicht

werden im DVI- und

unterstützt.

## Signaltypen

Drücken Sie oder , um die Quelle auf RGB, YPbPr oder YcbCr einzustellen.





# Verwaltung (Computer / Video-Modus)

#### **ECO-Modus**

Wählen Sie "Ein", um die Projektorlampe zu dämpfen, wodurch sich der Energieverbrauch senkt, die Lebenszeit der Lampe verlängert und Störungen reduziert werden. Wählen Sie "Aus" für den Normalmodus.

#### **Auto-Aus (Minuten)**

Der Projektor schaltet sich automatisch nach der festgelegten Zeit aus, wenn er kein Signal empfängt.

#### Quelle festlegen

Wenn die Quellenfixierung ausgeschaltet ist, sucht der Projektor nach anderen Signalen, falls das aktuelle Eingangssignal verloren geht. Wenn die Quellenfixierung eingeschaltet ist, bleibt der aktuelle Quellenkanal als einzige Eingangsquelle fixiert, wenn Sie die "Signalquelle"-Taste auf der Fernbedienung drücken.

#### Menü-Pos.

Zur Auswahl der Menüposition auf dem Bildschirm.

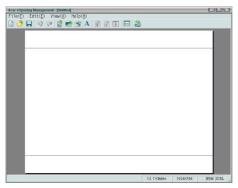
#### Startbildschirm

Mit dieser Funktion stellen Sie den gewünschten Startbildschirm ein. Wenn Sie vor dem Beenden des OSD-Menüs die Einstellung geändert haben, tritt die neue Einstellung in Kraft.

- Acer : Der Standard-Startbildschirm des Acer-Projektors.
- Benutzer: Ein benutzerdefinierter Startbildschirm, der per USB-Kabel und "Acer eOpening Management" vom PC in den Projektor geladen werden kann (siehe Beschreibung im folgenden Abschnitt).



# Verwaltung (Computer / Video-Modus)



Acer eOpening Management ist ein PCProgramm, mit dem Sie den Standard-Startbildschirm Ihres Acer-Projektors durch Ihr Wunschbild ersetzen können. Sie können Acer eOpening Management über die mitgelieferte CD installieren. Schließen Sie den Projektor über das beiliegende USB-Kabel an Ihren PC an, starten Sie dann das Acer eOpening Management, um Ihr Lieblingsbild vom PC in den Projektor zu laden. Vor dem Herunterladen muss sich der Projektor im "Download-Modus" befinden. Führen Sie diese Schritte aus, um den Projektor in den "Download-Modus" zu versetzen.

- 1. Falls das Netzkabel des Projektors abgetrennt ist, schließen Sie die Netzquelle an.
- 2. Den Projektor einschalten
- 3. Achten Sie darauf, dass Projektor und PC über das USB-Kabel verbunden sind.





## Verwaltung (Computer / Video-Modus)

#### Lampenstd.

Zeigt die bisherige Betriebsdauer der Lampe an (in Stunden).

#### Lampe Wechseln

Mit dieser Funktion kann die Warnmeldung zum Wechseln der Lampe angezeigt oder ausgeblendet werden. Die Meldung erscheint 30 Stunden vor dem Ende der Lebensdauer der Lampe.

#### **Reset Lampe**

Drücken Sie die Taste 
nach Wahl von "Ja", um den Zähler der Lampenbetriebsstunden auf 0 zurückzusetzen.



#### Zurücksetzen

Nachdem Sie "Ja" gewählt haben, drücken Sie die 🕑 -Taste, um Anzeigeparameter und sämtliche Menüs auf die Werksvorgaben zurückzusetzen.



# Audio (Computer/Video-Modus)

#### Lautstärke

- ▶ Drücken Sie auf **④** , um die Lautstärke zu verringern.
- ▶ Drücken Sie auf ▶ , um die Lautstärke zu erhöhen.

#### Mute

- ▶ Wählen Sie "Ein", um den Ton auszuschalten.
- Wählen Sie "Aus", um den Ton wieder einzuschalten.

### Ein-/Ausschaltlautstärke

Mit dieser Funktion stellen Sie die Lautstärke beim Ein- und Aus schalten ein.

#### Alarmlautstärke

Mit dieser Funktion stellen Sie die Lautstärke bei Projektorfehlern ein





# Timer (Computer / Video-Modus)

#### **Timer-Start**

Zum Starten/Stoppen des Timers drücken Sie (\*).

#### Timer-Intervall

Zum Einstellen der Timer-Intervall drücken Sie ().

#### Timer-Lautstärke

Diese Funktion wählen Sie zum Anpassen der Lautstärke bei aktiviertem Timer und abgelaufener Zeit.

#### Timer-Anzeige

Mit ( ) wählen Sie den Timer-Anzeigemodus auf dem Bildschirm.

#### Timer-Ort

Zur Auswahl der Timer-Ort auf dem Bildschirm.



Sprache (Computer/Video-Modus)

#### Sprache

Sie können sich das OSD-Menü in verschiedenen Sprachen anzeigen lassen. Wählen Sie mit den Tasten  $\textcircled{\bullet}$  und  $\textcircled{\bullet}$  eine Sprache aus.

Mit bestätigen Sie Ihre Auswahl

# **Anhang**

## Fehlerbehebung

Falls eines der folgenden Probleme auftritt, versuchen Sie es, wie im folgenden Abschnitt beschrieben, zu beheben. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich an Ihren Händler oder an die Kundendienststelle.

#### Problem: Es wird kein Bild angezeigt.

- ▶ Überprüfen Sie, ob alle Kabel und Netzverbindungen, wie im Kapitel "Installation" beschrieben, richtig und fest angeschlossen wurden.
- ▶ Überprüfen Sie, ob die Pins der Stecker und Anschlüsse nicht verbogen oder abgebrochen sind.
- Überprüfen Sie, ob die Projektionslampe fest eingesetzt wurde. Lesen Sie dazu das Kapitel "Die Lampe auswechseln".
- Überprüfen Sie, ob die Objektivabdeckung entfernt und der Projektor eingeschaltet wurde.
- Vergewissern Sie sich, dass die Funktion "Ausblenden" nicht aktiviert ist.

# Problem: Unvollständiges, durchlaufendes oder falsch wiedergegebenes Bild.

- Drücken Sie die Taste "Neusynchronisierung" auf der Fernbedienung.
- Bei Verwendung eines PC:
  - Wenn die Auflösung des Computers höher als 1280 X 768 ist, stellen Sie diese neu ein.

#### Bei Windows 3.x:

- 1. Klicken Sie im Windows Programmanager auf das Symbol "Windows Setup" in der Hauptgruppe.
- 2. Die Auflösung muss 1280 X 768 oder weniger beragen.

#### Bei Windows 95,98,2000,XP:

- Klicken Sie auf das Symbol "Arbeitsplatz" und dann den Ordner " Systemsteuerung". Klicken Sie doppelt auf das Symbol "Anzeige".
- 2. Wählen Sie das Register "Einstellungen".
- 3. Unter "Bildschirmbereich" finden Sie die Einstellung für die Auflösung. Die Auflösung muss 1280 X 768 oder weniger beragen.

#### Wenn der Projektor weiterhin nicht das ganze Bild anzeigt, muss auch der verwendete Monitor geändert werden. Gehen Sie dazu folgender maßen vor.

- 4. Führen Sie die Schritte 1-2 aus. Klicken Sie auf "Weitere Optionen".
- 5. Wählen Sie im Register "Bildschirm" die Option "Ändern".

- 6. Klicken Sie auf "Gerät auswählen" . Wählen Sie im Feld "Hersteller" die Option "Standardbildschirmtypen" ; wählen Sie die Auflösung unter "Modelle".
- Die Auflösung des Monitors muss 1280 X 768 oder weniger beragen.
- Bei Verwendung eines Notebooks:
  - 1. Führen Sie zunächst die oben beschriebenen Schritte zur Einstellung der Auflösung des Computers durch.
  - 2. Schalten Sie das Notebook auf die Funktion "Nur externer Bildschirm" oder "Nur CRT" um.
    - Wenn Sie Probleme bei der Änderung der Auflösung haben oder das Bild hängen bleibt, sollten Sie alle Geräte noch einmal neu starten.

# Problem: Der Bildschirm des Notebooks oder PowerBooks zeigt die Präsentation nicht an.

- Bei Verwendung eines Notebooks: Einige Notebooks deaktivieren ihren eigenen Bildschirm, wenn ein zweites Anzeigegerät angeschlossen ist. Wie Sie den Notebook- Bildschirm aktivieren, erfahren Sie in der Dokumentation Ihres Notebooks.
- Bei Verwendung eines Apple PowerBooks: Öffnen Sie unter Systemsteuerung "PowerBook Display" und wählen dort Video Mirroring "Ein".

#### Problem: Das Bild wackelt oder flimmert

- ▶ Korrigieren Sie dies mit der "Abstimmung". Siehe Seite 23.
- Ändern Sie die Farbeinstellungen für den Monitor Ihres Computers.

# Problem: Das Projektionsbild hat einen senkrechten flimmernden Streifen

- Nehmen Sie eine Anpassung mit Hilfe von "Frequenz" vor. Siehe Seite 23.
- Überprüfen Sie den Anzeigemodus Ihrer Grafikkarte und stellen Sie ihn so ein, dass Ihr Gerät damit zusammenarbeitet. Siehe Seite 25.

#### Problema : La imagen está desenfocada

- Stellen Sie den Fokusring am Objektiv des Projektors ein. Siehe Seite 14.
- Der Projektionsschirm muss zwischen 1,5 m (4,92 ft) und 10 m (32,81 ft) vom Projektor entfernt sein.



# **Anhang**

#### Problem: Das Bild ist bei 16:9 DVD zu langgestreckt.

Es wird automatisch 16:9 DVD erkannt. Der Projektor stellt das neue Bildformat von 4:3 als Standardformat ein.

Wenn das Bild auch dann noch verzerrt ist, müssen Sie das Bildformat entsprechend der folgenden Angaben ändern:

- Wählen Sie das Bildformat 4:3 für den DVD-Player, wenn Sie eine 16:9-DVD abspielen.
- Wenn sich auf dem DVD-Player das Bildformat 4:3 nicht einstellen lässt, wählen Sie für den Projektor im OSD-Menü die Einstellung 4:3 für die Anzeige.

#### Problem: Das Bild ist falsch herum.

Wählen Sie "Bild" im OSD-Menü und stellen Sie die Projektionsrichtung ein. Siehe Seite 22, 23.

#### Problem: Die Lampe erlischt oder macht einen Knall.

▶ Wenn das Leuchtmittel am Ende seiner Lebensdauer angelangt ist, brennt es durch und erzeugt ein lautes Plopp-Geräusch. Wenn dies geschieht, müssen Sie das Leuchtenmodul austauschen, ehe Sie den Projektor wieder einschalten können. Zum Austauschen der Leuchte folgen Sie den unter "Die Lampe auswechseln" beschriebenen Schritten. Siehe Seite 33.

#### Problem: LED-Anzeigebedeutungen

Bedeutung	Betriebsanzeige-LED	Temp-LED	Lamp-LED	
Dedeutung	Gelb	Temp-LED		
Standby-Status	Langsam blinkend		$\circ$	
(Eingangsstrom)	Langsam omikenu	O	0	
Die Lampe leuchtet	<b>*</b>	0	0	
Eingeschaltet	<b>₩</b>	0	0	
Ausgeschaltet	Schnell blinkend		0	
(Kühlvorgang)	Schlien blinkend			
Fehler (Lampenfehler)	0	0	*	
Fehler (Thermofehler)	Blinkt	*	0	
Fehler (Lüfterfehler)	Blinkt	Schnell blinkend	0	
Fehler (Überhitzung)	Blinkt	*	0	
Fehler(Lampe kaputt)	0	0	*	

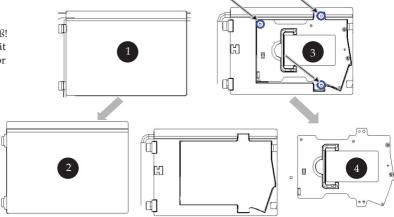
## Die Lampe auswechseln

Die Lampenlebensdauer wird vom Projektor automatisch erkannt. Sobald die Warnmeldung "Die Nutzungsdauer der Lampe bei voller Leistung ist fast beendet. Bitte ersetzen!" angezeigt wird, ist die durchschnittliche Lampenlebensdauer bald abgelaufen. Die Lampe sollte so bald wie möglich ausgewechselt werden.

Wechseln Sie die Lampe erst aus, nachdem der Projektor mindestens 30 Minuten lang ausgeschaltet war, damit das Gerät in dieser Zeit abkühlen kann.



▲ Warnung: Das Lampenfach ist heiß! Lassen Sie das Gerät erst abkühlen, bevor Sie die Lampe auswechseln!





Warnung: Um Verletzungen zu vermeiden, sollten Sie das Lampenmodul nicht fallen lassen oder die Birne anfassen. Lampenmodul und Birne können sehr leicht zerbrechen.

#### Auswechseln der Lampe:

- 1. Schalten Sie die Lampe durch Drücken der Power Taste ab.
- 2. Lassen Sie den Projektor mindestens 30 Minuten lang abkühlen.
- 3. Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz.
- 4. Entfernen Sie die Abdeckung. 1
- 5. Nach oben drücken und Abdeckung abnehmen. 2
- 6. Entfernen Sie die 3 Schrauben vom Lampenmodul. 3
- 7. Ziehen Sie das Lampenmodul heraus. 4

Um das neue Lampenmodul einzusetzen, gehen Sie in umgekehrter Reihenfolge vor.

## acer

# Anhang

#### **Problem: Fehlermeldung**

- ▶ "Die Nutzungsdauer der Lampe bei voller Leistung ist fast beendet. Bitte ersetzen!" wird ca. 10 Sekunden angezeigt, wenn die Lampenstandzeit bald ablaufen wird.
- "Der Projektor ist überhitzt. Die Lampe wird sich in Kürze automatisch abschalten." wird angezeigt, wenn die Systemtemperatur zu hoch ist.
- "Die Nutzungsdauer der Lampe bei voller Leistung ist fast beendet. Bitte ersetzen!" wird angezeigt, wenn der Lüfter nicht in Ordnung ist.

# Technische Daten

Änderungen der folgenden Daten sind vorbehalten. Die endgültigen Daten entnehmen Sie bitte den Daten auf Acer-Angeboten without notice. Regarding the final specs, please refer to Acer accounced marketing specs.

Anzeige - Singlechip-Technologie  $DLP^{TM}$ 

Lampe - 230W Lampe, durch den Benutzer austauschbar

Pixel - 1280 pixels(H) X 768 lines(V)

Darstellbare Farben - 16,7 Mio. Farben

Verhältnis - 2500:1 (voll ein/voll aus)

Gleichmäßigkeit - 90%

Störstufe - 28 dB(A) (Standardmodus)/26 dB(A) (ECO-Modus) Objektiv -  $F/2.5 \sim 2.8 f = 22.5 \sim 26.69 mm mit 1.2x Zoom$ 

Bildgröße - 36 bis 300 Zoll diagonal

Projektionsabstand - 1,5m~10m (4,92~32,81ft)
Video-Kompatibilität - NTSC3.58/NTSC 4.43/PAL/SECAM und HDTV

- Composite-Video und S-Video

Horizontal Abtastfrequenz -  $31,5 \text{ kHz} \sim 100 \text{ kHz}$ Vertikal Abtastfrequenz -  $56 \text{ Hz} \sim 85 \text{ Hz}$ 

Stromversorgung - AC-Eingang  $100 \sim 240 \text{ V}$ ; Eingangsfrequenz 50/60

Hz

Anschlüsse - Netzanschluss: AC-Eingangsbuchse

- Ein DVI-Anschluss

- Ein 15-pol. D-Sub für VGA-, Component- und HDTV- Signal

- Ein HDMI-Eingang für digitalen Videoeingang

- RS232: Für Fernbedienung des Projektors

- VGA-Ausgang: Ein 15-pol. D-Sub

- Video-Eingang:

1x RCA-Buchse für Composite Video-Eingang

1x S-Video-Eingang

Ein Component-Eingangsset (3 RCA)

- USB: Ein USB-Anschluss

- Audio-Eingang: 1x Phono-Buchse

Gewicht - 3,5 kg (7,6 Pfd)

Abmessungen (B x H x T) -350x282x119 mm(13,9x11,10x4,68 Zoll)Umgebungsbedingungen -350x282x119 mm(13,9x11,10x4,68 Zoll)

Luftfeuchtigkeit: 80% maximal(Nicht kondensierend)

- Lagertemperatur: -4~140°F (-20~60°C)

Luftfeuchtigkeit: 80% maximal(Nicht kondensierend)

Sicherheitsbestimmungen - FCC Class B, CE Class B, VCCI-II, UL, cUL, ETL-GS, C-tick, PSB, PSE, CB Report, CCC

# Anhang

# Kompatibilitätsmodi

		Vertikalfrequenz	Horizontalfrequenz
Modus	Auflösung	(Hz)	(kHz)
VGA - Analog			
VGA	640x480	60	31,5
	640x480	72	37,9
	640x480	75	37,5
	640x480	85	43,3
	720x400	70	31,5
	720x400	85	37,9
SVGA	800x600	56	35,2
	800x600	60	37,9
	800x600	72	48,1
	800x600	75	46,9
	800x600	85	53,7
XGA	1024x768	60	48,4
	1024x768	70	56,5
	1024x768	75	60,0
	1024x768	85	68,7
SXGA	1152x864	70	63,8
	1152x864	75	67,5
	1152x864	85	77,1
	1280x1024	60	63,98
	1280x1024	72	76,97
	1280x1024	75	79,98
QuadVGA	1280x960	60	59,7
QuadVGA	1280x960	75	75,23
SXGA+	1400x1050	60	63,98
MAC	1152x870	75,06	68,68
MAC G4	640x480	60	31,35
i Mac DV	1024x768	75	60
VGA - Analog - Breite Ti	ming-Erweiteru	ıng	
WXGA	1280 x 768	60	48,36
	1280 x 768	75	57,6
	1280 x 768	85	68,63
	1360 x 768	60	47,72
DVI - Digital			
VGA	640x480	60	31,5
1 0.11	640x480	72	37,9
		+	1
	640x480	75	37,5
	640x480	85	43,3
	720x400	70	31,5
	720x400	85	37,9
SVGA(Komprimiert)	800x600	56	35,2
	800x600	60	37,9
	800x600	72	48,1
	800x600	75	46,9
		-	
	800x600	85	53,7

# **acer** Anhang

Modus	Auflösung	Vertikalfrequenz (Hz)	Horizontalfrequenz (kHz)				
DVI - Digital	DVI - Digital						
XGA(Systemeigen)	1024x768	60	48,4				
	1024x768	70	56,5				
	1024x768	75	60,0				
	1024x768	85	68,7				
	1024x768	85	68,7				
SXGA(Komprimiert)	1152x864	70	63,8				
	1152x864	75	67,5				
	1152x864	85	77,1				
	1280x1024	60	63,98				
	1280x1024	75	79,98				
	1280x1024	85	91,1				
SXGA+(Komprimiert)	1400x1050	60	63,98				
UXGA(Komprimiert)	1600x1200	60	75				
DVI - Digital - Breite Ti	ming-Erweiterur	ıg					
WXGA	1280 x 768	60	48,36				
	1280 x 768	75	57,6				
	1280 x 768	85	68,63				
	1360 x 768	60	47,72				
HDMI - Digital		•					
(1) PC-Signal.	*Unterstützt	obiges DVI-Digital	-Timing-Format.				
(2) Videosignal.							
480i	704 x 480	59,94(29,97)	15,73				
480p	704 x 480	59,94	31,47				
576i	720 x 576	50(25)	15,63				
576p	720 x 576	50	31,25				
720p	1280 x 720	60	45,00				
720p	1280 x 720	50	37,5				
1080i	1920 x 1080	60(30)	33,75				
YPbPr - Analog							
480i	704 x 480	59,94(29,97)	15,73				
480p	704 x 480	59,94	31,47				
576i	720 x 576	50(25)	15,63				
576p	720 x 576	50	31,25				
720p	1280 x 720	60	45,00				
720p	1280 x 720	50	37,5				
1080i	1920 x 1080	60(30)	33,75				



## Bestimmungen und Sicherheitshinweise

In diesem Anhang finden Sie allgemeine Hinweise zu Ihrem Acer-Projektor.

#### **FCC-Hinweis**

Dieses Gerät wurde getestet und als übereinstimmend mit den Richtlinien für ein Gerät der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Bestimmungen befunden worden. Diese Grenzwerte sehen für die Heiminstallation einen ausreichenden Schutz vor gesundheitsschädigenden Strahlen vor. Dieses Gerät erzeugt, benutzt und strahlt u. U. Radiofrequenz-Energie aus und kann, falls es nicht entsprechend der Anweisungen installiert und benutzt wird, Funkkommunikation stören.

Es gibt aber keine Garantie dafür, dass es bei einer bestimmten Installation zu keinen Störungen kommt. Wenn dieses Gerät den Radio-oder Fernsehempfang beeinträchtigt, was durch Ein- und Ausschalten des Geräts festgestellt werden kann, so empfiehlt sich die Behebung der Störung durch eine oder mehrere der folgenden Maßnahmen:

- Richten Sie die Empfangsantenne neu aus.
- Vergrößern Sie den Abstand zwischen Gerät und Empfänger.
- Schließen Sie das Gerät an eine Steckdose auf einem anderen Stromkreis als dem des Empfängers an.
- Wenden Sie sich an Ihren Fachhändler oder einen erfahrenen Radiound Fernsehtechniker für Hilfe.

## Hinweis: Abgeschirmte Kabel

Alle Verbindungen zu anderen Geräten müssen mit abgeschirmten Kabeln hergestellt werden, um die FCC-Bestimmungen zu erfüllen.

## Achtung

Änderungen und Modifikationen, die nicht ausdrücklich vom Hersteller genehmigt werden, können das Recht zum Benutzen des Computers, das von der Federal Communications Commission vergeben wird, nichtig machen.

## Betrieb bedingungen

Dieser Abschnitt erfüllt Teil 15 der FCC-Bestimmungen. Das Benutzen des Geräts ist von folgenden Voraussetzungen abhängig:

- 1. Dieses Gerät erzeugt keine schädlichen Störungen, und
- das Gerät ist in der Lage, empfangene Störungen aufzunehmen, einschließlich solcher Störungen, die eine ungewünschte Operation verursachen.

#### Notice: Canadian users

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

## Remarque à l'intention des utilisateurs canadiens

Cet appareil numerique de la classe B est conforme a la norme NMB-003 du Canada.

## Erklärung der Konformität für EU-Länder

Hiermit erklärt Acer, dass sich dieser/diese/dieses Acer Wireless Gateway Serie in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 1999/5/EC befindet. (Bitte finden Sie die kompletten Zertifizierungsunterlagen unter: http://global.acer.com/.)

## Соответствует сертификатам, обязательным в РФ



## acer

# **Anhang**

## Wichtige Sicherheitsanweisungen

Lesen Sie diese Anweisungen gründlich durch. Bewahren Sie sie für zukünftiges Nachschlagen auf.

- 1. Beachten Sie alle Warnhinweise und Anweisungen, die auf diesem Gerät angegeben sind.
- Trennen Sie das Gerät von der Steckdose, bevor Sie es reinigen. Benutzen Sie keine flüssigen Reiniger oder Sprays. Benutzen Sie zum Reinigen ein feuchtes Tuch.
- Benutzen Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Wasser.
- Stellen Sie dieses Gerät nicht auf einen instabilen Wagen, Ständer oder Tisch. Das Gerät könnte herunterfallen und dadurch ernsthaft beschädigt werden.
- 5. Das Gerät sollte mit der Art von Strom betrieben werden, die auf dem entsprechenden Etikett angegeben ist. Wenn Sie sich nicht über die verfügbare Netzquelle im Klaren sind, lassen Sie sich von Ihrem Händler oder dem örtlichen Stromversorger beraten.
- 6. Stellen Sie keine Gegenstände auf das Netzkabel. Stellen Sie das Gerät nicht an einem Ort auf, an dem Personen auf das Kabel treten können.
- 7. Stecken Sie auf keinen Fall irgendwelche Objekte durch die Gehäuseschlitze, da hierbei Teile mit gefährlicher Spannung berührt oder kurzgeschlossen werden können, was zu Feuer oder elektrischem Schlag führen kann. Verschütten Sie auf keinen Fall irgendwelche Flüssigkeiten über das Gerät.
- 8. Versuchen Sie auf keinen Fall, dieses Gerät selbst zu reparieren, da das Öffnen oder Entfernen der Abdeckungen Sie Teilen mit gefährlicher Spannung oder anderen Risiken aussetzen kann. Überlassen Sie alle Reparaturen einem qualifizierten Fachmann.
- 9. Trennen Sie unter folgenden Umständen das Gerät von der Netzsteckdose ab und überlassen das Reparieren einem qualifizierten Fachmann:
  - a. Das Netzkabel oder der Stecker ist beschädigt oder ausgefranst.
  - b. Flüssigkeit wurde über das Gerät verschüttet.
  - c. Das Gerät wurde Regen oder Wasser ausgesetzt.
  - d. Das Gerät funktioniert nicht ordnungsgemäß, wenn es entsprechend der Anweisungen bedient wird. Ändern Sie nur die Einstellungen, die in den Betriebsanweisungen beschrieben werden, da das falsche Ändern anderer Einstellungen zu Schäden führen kann, die umfangreiche Reparaturen durch einen qualifizierten Techniker erfordern, um den Normalzustand des Geräts wiederherzustellen.
  - e. Das Gerät wurde fallengelassen oder das Gehäuse ist beschädigt worden. Das Leistung des Geräts verschlechtert sich erheblich, so dass eine Reparatur notwendig ist.
- 10. Um einen elektrischen Schlag zu vermeiden, sollten Sie das Netzteil nur verwenden, wenn die Netzsteckdose ordnungsgemäß geerdet ist.